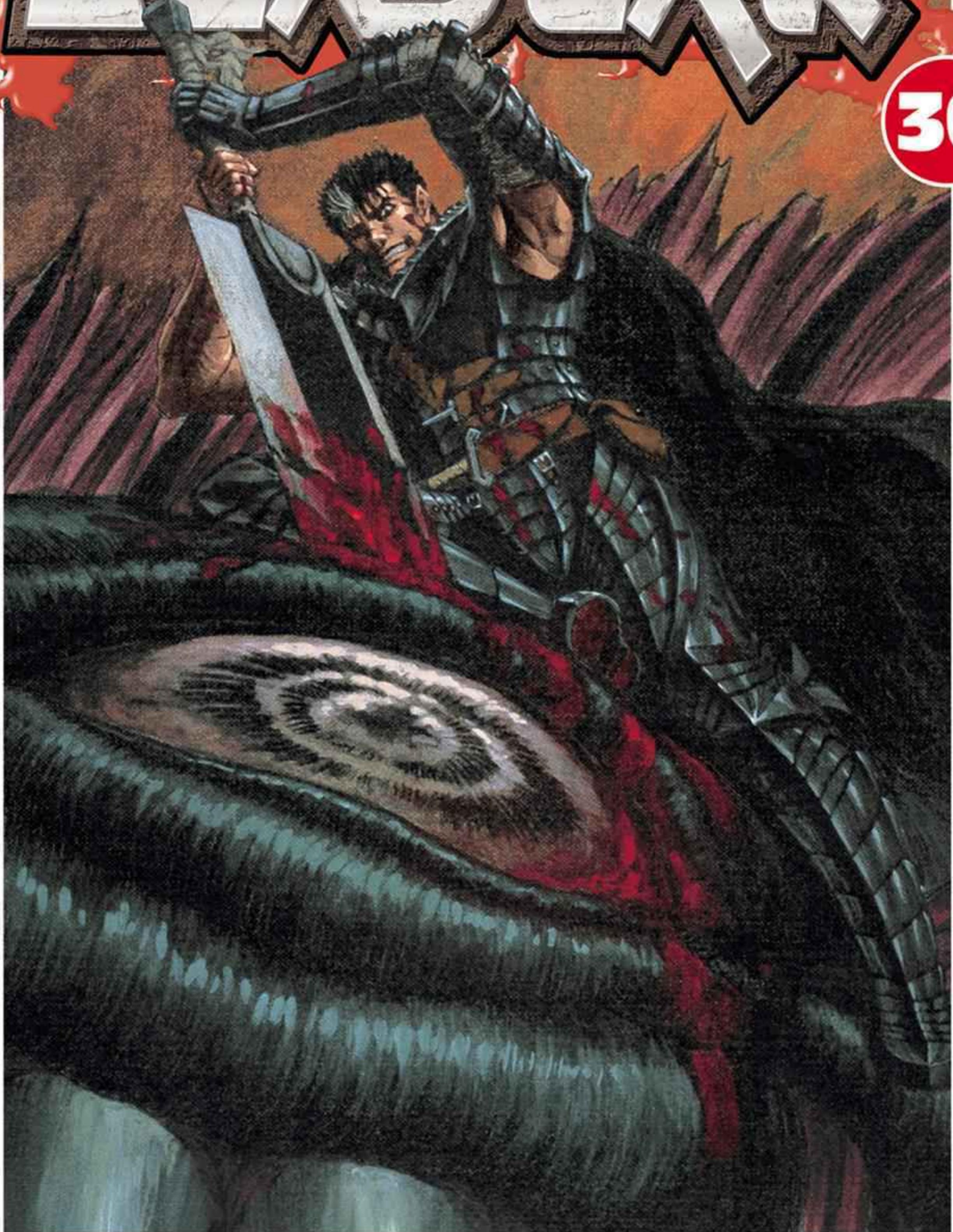


# KENSHINKA

30



三浦建太郎 KENTARO MIURA





BERSERK BY KENTARO MIURA

BERSERK © Kentaro Miura / Hakusensha, Inc.

RRRRRR  
RRRRRR  
RRRRRR  
RRRRRRRRRR  
RRRRRRRRRR

BERSERK BY KENTARO MIURA

BERSERK © Kentaro Miura / Hakusensha, Inc.

# Berserk

# BERSERK<sup>30</sup>

BY  
**KENTARO  
MIURA**  
三浦建太郎

TRANSLATION  
**DUANE JOHNSON**

LETTERING AND RETOUCH  
**REPLIBOOKS**



**PRESIDENT AND PUBLISHER  
MIKE RICHARDSON**

**US EDITORS  
CHRIS WARNER  
FRED LUI**

**COLLECTION DESIGNER  
DAVID NESTELLE**

**English-language version produced by  
DARK HORSE COMICS and DIGITAL MANGA PUBLISHING.**

**BERSERK vol. 30 by KENTARO MIURA**

© 2006 by Kentaro Miura. All rights reserved. First published in Japan in 2006 by HAKUSENSHA, INC., Tokyo. English-language translation rights in the United States of America and Canada arranged with HAKUSENSHA, INC., Tokyo, through TOHAN CORPORATION, Tokyo. English-language translation © 2009 by Dark Horse Comics, Inc. All other material © 2009 by Dark Horse Comics, Inc. Dark Horse Manga™ is a trademark of Dark Horse Comics, Inc. All rights reserved. No portion of this publication may be reproduced or transmitted, in any form or by any means, without the express written permission of the copyright holders. Names, characters, places, and incidents featured in this publication either are the product of the author's imagination or are used fictitiously. Any resemblance to actual persons (living or dead), events, institutions, or locales, without satiric intent, is coincidental. All rights reserved.

**Dark Horse Manga  
A division of Dark Horse Comics, Inc.  
10956 SE Main Street  
Milwaukie OR 97222**

**DarkHorse.com**

**To find a comics shop in your area, call the Comic  
Shop Locator Service toll-free at 1-888-266-4226**

**First edition: July 2009**

**ISBN 978-1-59582-211-6**

**10 9 8 7 6  
Printed in the United States of America**

NEIL HANKERSON EXECUTIVE VICE PRESIDENT • TOM WEDDLE CHIEF FINANCIAL OFFICER • RANDY STRADLEY VICE PRESIDENT OF PUBLISHING • MICHAEL MARTENS VICE PRESIDENT OF BOOK TRADE SALES • MATT PARKINSON VICE PRESIDENT OF MARKETING • DAVID SCROGGY VICE PRESIDENT OF PRODUCT DEVELOPMENT • DALE LAFOUNTAIN VICE PRESIDENT OF INFORMATION TECHNOLOGY • CARA NIECE VICE PRESIDENT OF PRODUCTION AND SCHEDULING • NICK McWHORTER VICE PRESIDENT OF MEDIA LICENSING • KEN LIZZI GENERAL COUNSEL • DAVE MARSHALL EDITOR IN CHIEF • DAVEY ESTRADA EDITORIAL DIRECTOR • SCOTT ALLIE EXECUTIVE SENIOR EDITOR • CHRIS WARNER SENIOR BOOKS EDITOR • CARY CRAZZINI DIRECTOR OF SPECIALTY PROJECTS • LIA RIBACCHI ART DIRECTOR • VANESSA TODD DIRECTOR OF PRINT PURCHASING • MATT DRYER DIRECTOR OF DIGITAL ART AND PREPRESS • MARK BERNARDI DIRECTOR OF DIGITAL PUBLISHING • SARAH ROBERTSON DIRECTOR OF PRODUCT SALES • MICHAEL COMBOS DIRECTOR OF INTERNATIONAL PUBLISHING AND LICENSING

**BERSERK**

# ベルセルク③〇



**三浦建太郎**

## キャスカ Casca

Former unit commander of the Band of the Hawk—mentally regressed from her experience in the Eclipse. She now neither speaks nor conveys any feelings. Her Brand, which reacts to evil, is thinly shielded by Flora's talisman.



## ファルネーゼ Farnese

Former commander of the Holy See's Holy Iron Chain Knights and daughter of the Vandimion family, one of influential status and wealth in the religious sphere. She seeks to learn from Guts her own means of survival and about the reality of the world.



## ガッツ Guts

The Black Swordsman. He exists in the Interstice and wears the Berserker Armor, his soul constantly torn between protecting Casca and challenging Griffith. That struggle is nothing short of sublime.



## イシドロ Isidro

Dreams of being the "ultimate swordsman," but his actual talent, not up to snuff, repeatedly endangers him. Nevertheless, the boy endeavors toward his dream. He is currently equipped with a fetish granted the protection of fire elementals.



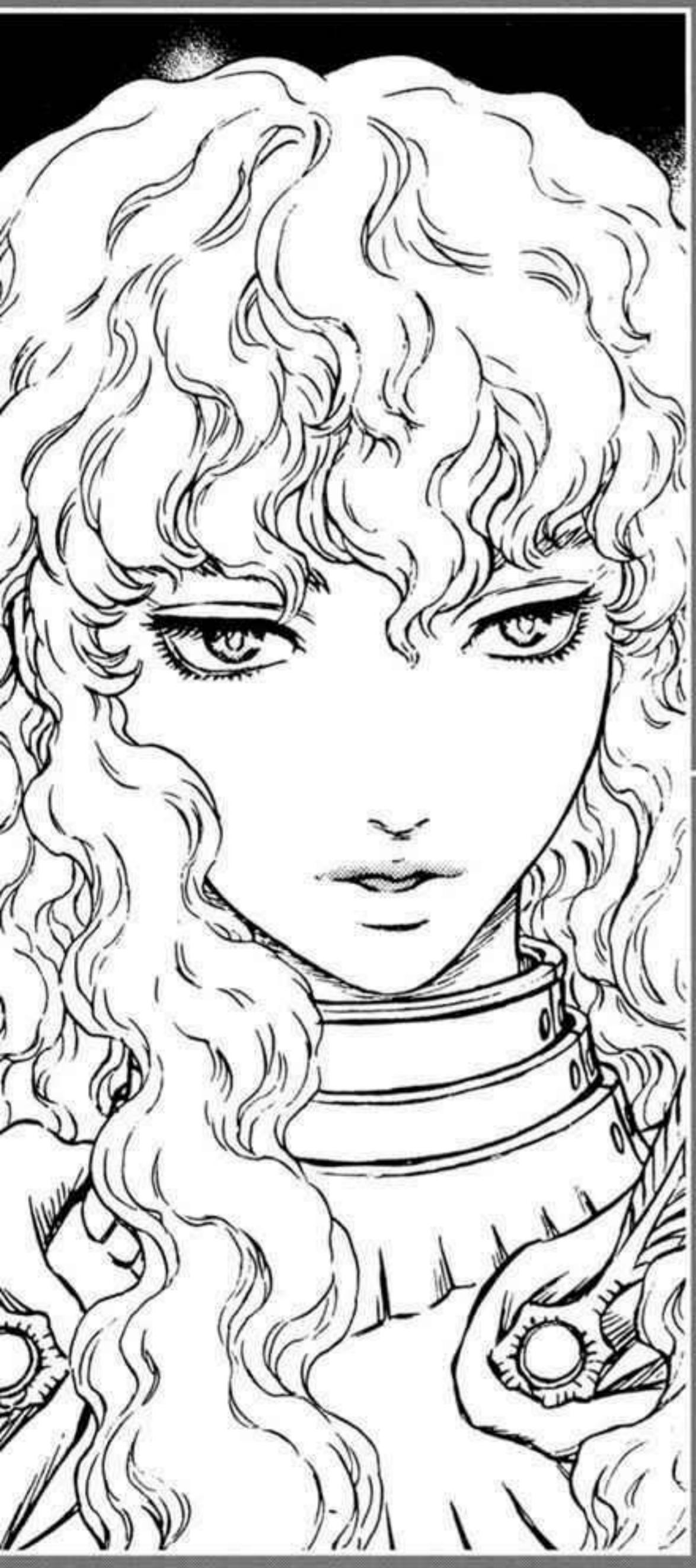
## パック Puck

An elf who's long been with Guts on his journeys. His dust has the power to heal wounds. Also, he recently confirmed that he's a wind spirit, one of the four types of elementals. He also changes into "chestnut Puck."



## セルピコ Serpico

Attendant of Farnese, and actually her brother; however, Farnese is not aware of the blood relationship. He is skilled in fighting and is currently clad in a fetish granted the protection of wind elementals.



## シールケ Schierke

Disciple of Flora, witch of the Spirit Tree mansion. Schierke supports Guts and the others through her use of magic; however, among her spells are some beyond her mastery, which occasionally place her in great peril as she tries to aid her allies. She has a stilted side to her personality.



## グリフィス Griffith

Through the Eclipse of the Crimson Behelit, Griffith was reborn as Femto of the Godhand. Later he was incarnated in the imitation Eclipse catalyzed by the egg-shaped apostle, thus returning to the physical world, in which he became the "absolute," without equal. He leads the reborn Band of the Hawk.



## ロデリック Roderick

A naval ship captain and third in line to the royal throne of Iith, a maritime power within the domain of the Holy See. He is a friend of Farnese's brother, and has become Farnese's fiancé.



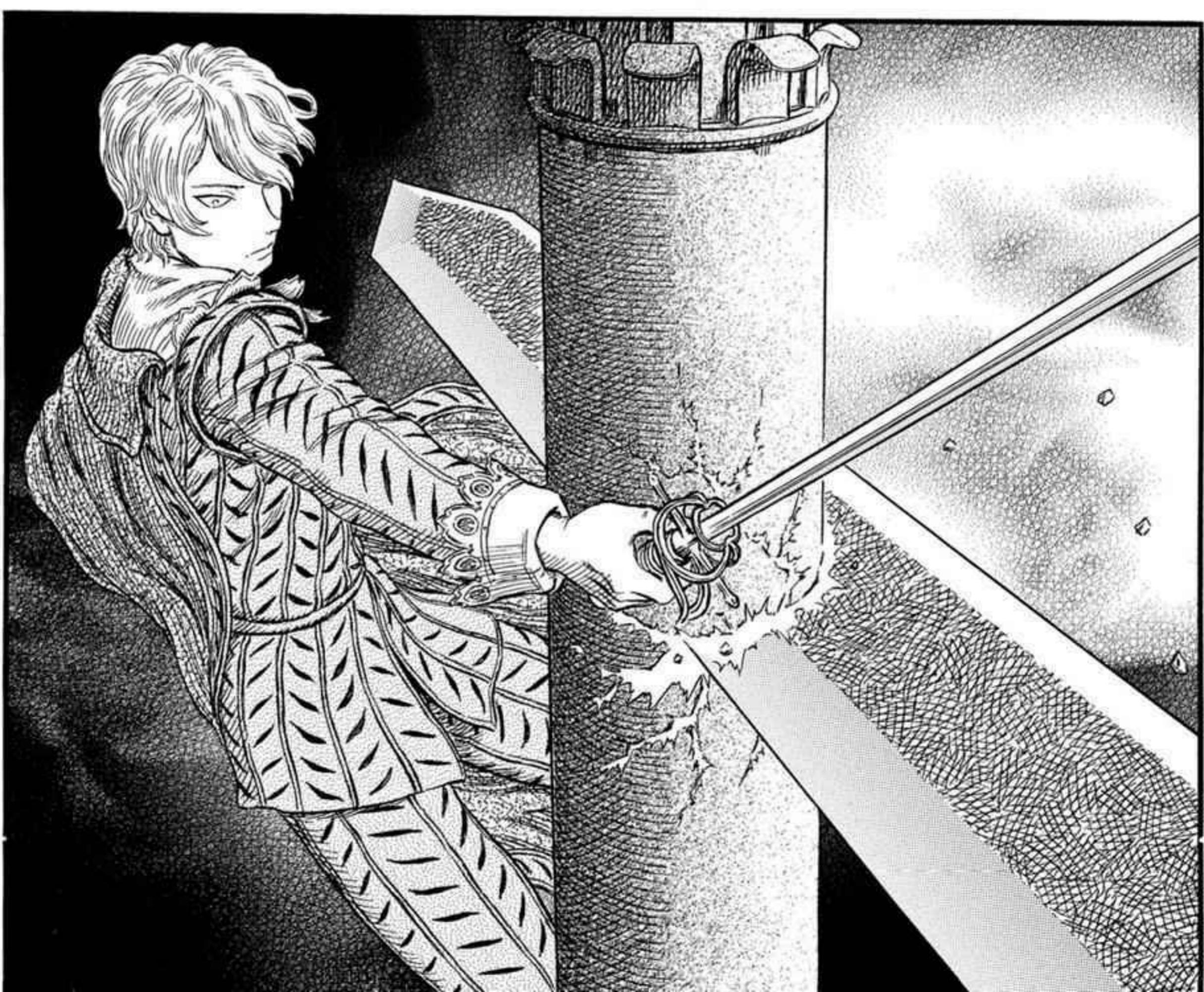
---

## CONTENTS

### **FALCON OF THE MILLENNIUM EMPIRE ARC FALCONIA CHAPTER**

<b>DUEL .....</b>	<b>7</b>
<b>SUZERAIN OF THE RELIGIOUS DOMAIN .....</b>	<b>27</b>
<b>ENCHANTED TIGER.....</b>	<b>47</b>
<b>INTRUSION.....</b>	<b>67</b>
<b>THE RUSTED BIRDCAGE .....</b>	<b>87</b>
<b>A PROCLAMATION OF WAR .....</b>	<b>107</b>
<b>DEMON BEAST INVASION.....</b>	<b>127</b>
<b>DIVINE REVELATION .....</b>	<b>147</b>
<b>CITY OF DEMON BEASTS, PART 1 .....</b>	<b>169</b>
<b>CITY OF DEMON BEASTS, PART 2 .....</b>	<b>189</b>

# 決闘 DUEL











TO SAY  
NOTHING OF  
YOUR STILL-  
WOUNDED  
BODY...

\*FX: KRANNNC

\*LUNGE

\*FX: CLANNNG

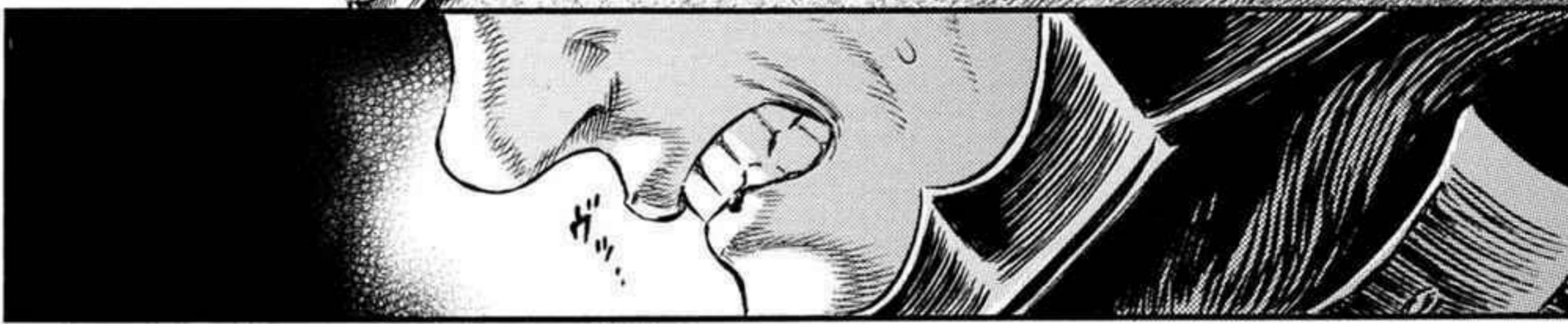
\*WHONK



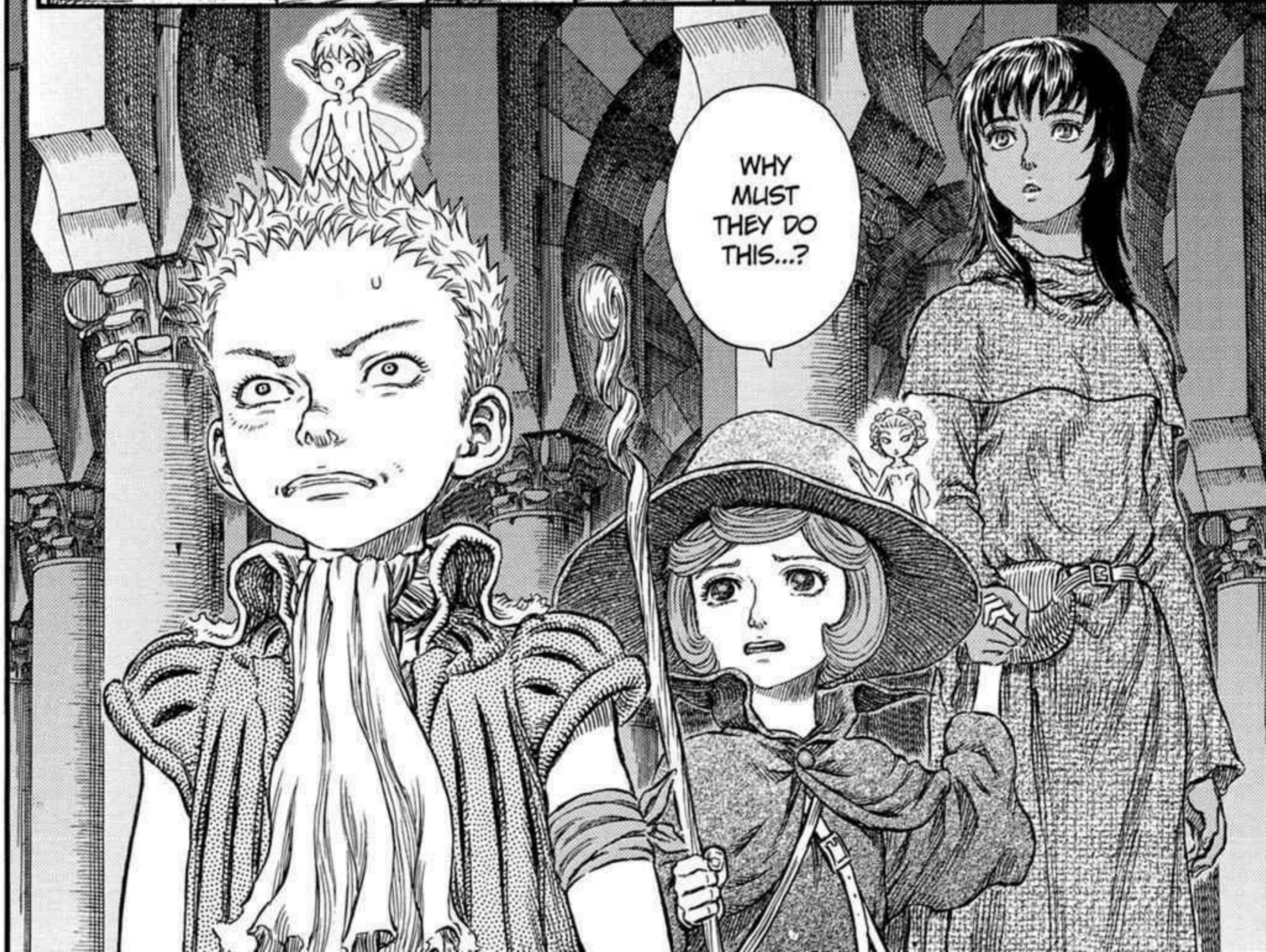
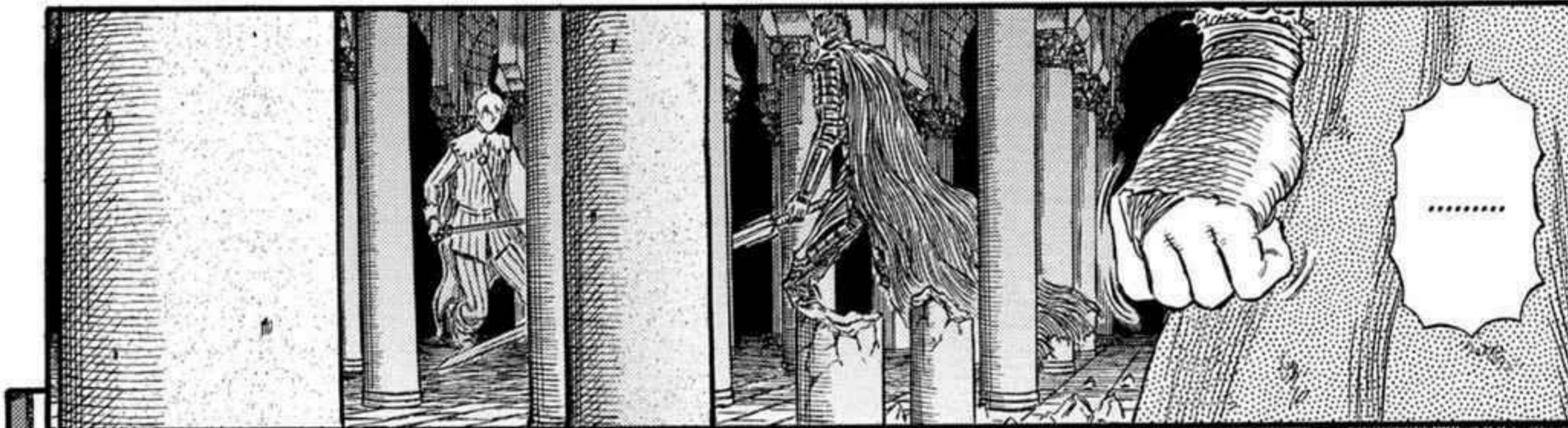
IF  
I CAN  
JUST  
EVADE  
THIS...







\*FX: VH



UNBELIEVABLY  
SO!

HE  
TRULY IS  
STRONG.

\*SHOOM

I AM A MAN  
GENERALLY  
DISASSOCIATED  
FROM INTENSE  
EMOTION.

EVEN IN SITUATIONS THAT SEEMED MORE OR LESS UNREASONABLE, MY MIND WAS AT REST.

I ADAPT TO MY CIRCUMSTANCES AND FILL THE ROLE I AM GIVEN. THAT IS MY STYLE.





PERHAPS  
MY MIND  
WAS MERELY  
BENLIMBED.



ADAPT...  
NO.



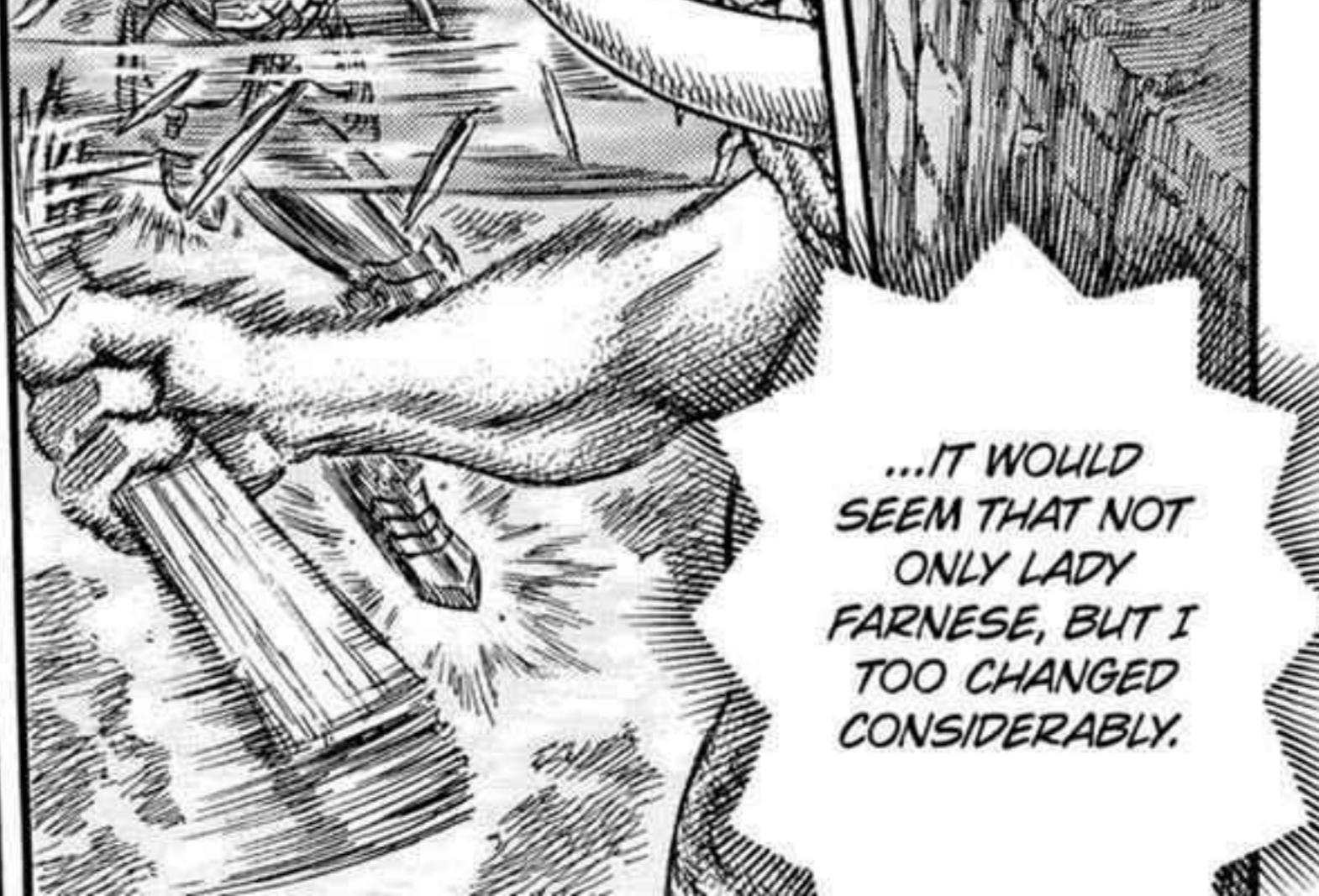
YOU CLASH  
HEAD-ON WITH  
YOUR OWN DESTINY.  
COMPARED TO MY  
COOLED DEMEANOR,  
THAT IS A LIFE  
SIMILAR TO BEING  
SCORCHED BY  
HELLFIRE ITSELF.



BUT AS I  
ENCOUN-  
TERED YOU  
AND SHARED  
IN YOUR  
JOURNEY...



WHILE I  
ARRAYED MYSELF  
IN FEIGNED  
IGNORANCE,  
PERHAPS BEFORE  
I KNEW IT,  
I TOO WAS  
AFFECTED BY  
THAT HEAT.



...IT WOULD  
SEEM THAT NOT  
ONLY LADY  
FARNES, BUT I  
TOO CHANGED  
CONSIDERABLY.

*...A MAN  
IMPOSSIBLE  
TO IGNORE.*

*YOU  
ARE  
CER-  
TAINLY  
...*

*I FELT  
INEFFECTUAL,  
YET HAPPY THAT  
LADY FARNESE  
WAS BEING  
CHANGED BY  
YOU.*



AND,  
THAT'S  
WHY...

...I'LL  
NEVER  
ALLOW  
IT.



I WON'T  
ALLOW  
THAT TO  
HAPPEN...!!







I  
WAS...

...WAITING  
FOR THIS!!



